

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

am Sonntag, 13. Juni 2004 finden die Europawahl und die Kommunalwahlen statt.

Zum sechsten Mal wird das Europäische Parlament und in Baden-Württemberg die Gemeinderäte, Ortschaftsräte und Kreistage neu gewählt.

Mit der Erweiterung der EU stellen sich neue Fragen und Herausforderungen, eröffnen sich Chancen und Möglichkeiten. Auf kommunaler Ebene lebt die Demokratie vom Mitmachen. Als Wahlleiter der Stadt Aalen wünsche ich mir, dass Sie ihr Wahlrecht nützen und am Sonntag, 13. Juni 2004 zur Wahl gehen. Haben Sie bei der Europawahl nur eine Stimme, gibt Ihnen das baden-württembergische Wahlrecht große Gestaltungsmöglichkeiten. Sie können bei der Gemeinderatswahl insgesamt 40 Stimmen, bei der Kreistagswahl 14 Stimmen auf die Kandidatinnen und Kandidaten verteilen.

Um Ihr Wahlrecht wahrnehmen zu können, haben Sie bis zum 23. Mai 2004 eine

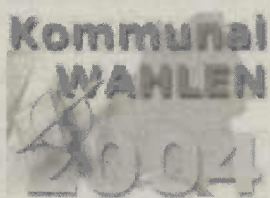
Wahlbenachrichtigungskarte erhalten. Auch erhielten Sie vor einigen Tagen für die Kommunalwahlen die Stimmzettel, damit Sie sich in Ruhe auf die Wahl vorbereiten können.

Wenn Sie noch Fragen zum Wahlrecht oder zum Ablauf der Wahl haben, stehen Ihnen die Mitarbeiter des Wahlamtes gerne zur Verfügung. Kommen Sie einfach vorbei oder rufen Sie uns an, Telefon: 07361 52-1261.

Zeigen Sie mit Ihrer Teilnahme an der Wahl, dass Sie die Geschicke in unserer Stadt und in unserem Landkreis aktiv mitgestalten wollen.

Mit freundlichen Grüßen

gez. Siegfried Staiger
Vorsitzender des
Gemeindevwahlausschusses



Aalen City blüht 2004:

Blumen im Spiegel

Die Sommeraktion "Aalen City blüht" ist mittlerweile zu einem Markenzeichen der Stadt geworden und ist fester Bestandteil des Veranstaltungskalenders in der City.

1998 begonnen, wird "Aalen City blüht" bereits zum vierten Mal, dieses Jahr unter dem Motto "Blumen im Spiegel" durchgeführt und zigtausende Besucher aus Nah und Fern werden sich vom 12. Juni bis 29. August an der Blumenpracht erfreuen. Elf Wochen lang ist also die Aalener Innenstadt mit ihrer Urbanität und ihrem besonderen Flair wieder Kristallisationspunkt für Aalener, Umlandbewohner und Gäste.

Eröffnet wird die Sommeraktion am Samstag, 12. Juni 2004, um 16 Uhr am oberen Marktplatz vor dem Rathaus durch Oberbürgermeister Ulrich Pfeifle. Traditionell schließt sich an die Begrüßungsreden ein Rundgang zu den einzelnen Plätzen an, bei dem die Gärtner ihre Plätze vorstellen werden. Den Abschluss bildet dabei der Spritzenhausplatz, wo zur

gleichen Zeit die "Kulinarische Meile" stattfindet. Wer danach noch nicht genug hat von den Blumenarrangements in der Innenstadt, kann noch den Bahnhofsvorplatz besichtigen, der ebenfalls besonders gärtnerisch gestaltet wurde.

Am Sonntag, 13. Juni 2004, findet im Rahmen von "Aalen City blüht" wieder der City-Auto-Salon statt und zwar in der Zeit von 11 bis 18 Uhr. Dreizehn Autohäuser aus Aalen und Umgebung präsentieren dabei ihre neuesten Modelle. Ein buntes Rahmenprogramm sorgt für die Unterhaltung der Besucher. Für viele weitere Veranstaltungen den Sommer über in der Aalener Innenstadt bildet "Aalen City blüht" den idealen Rahmen. Die Illumination der Plätze an verschiedenen Abenden in der Zeit von 22 bis 24 Uhr, bei der die Plätze mit Licht in Szene gesetzt werden, wird ebenfalls wieder Tausende von Besuchern in die City locken. Gerade diese stimmungsvolle Atmosphäre kam in den vergangenen Jahren bei den Besuchern sehr gut an.



Die Vorbereitungen für die Sommeraktion "Aalen City blüht 2004" sind nahezu abgeschlossen und die Aalener und Besucher aus Nah und Fern können sich auf eine wunderschön gestaltete Aalener Innenstadt freuen.

Wahlergebnisse im Internet - topaktuell!

Ab Sonntag, 13. Juni 2004 präsentiert die Stadt Aalen auf www.aalen.de/wahlen die Ergebnisse der Kommunal- und Europawahlen. Sie können die Auszählung quasi "live" im Internet verfolgen, da das Aktualisierungsintervall nur wenige Minuten beträgt.

Die Auszählung richtet sich nach folgendem Zeitplan:

Sonntag, 13. Juni 2004: Auszählung der Europawahl, erste Ergebnisse ab circa 18.45 Uhr.

Montag, 14. Juni 2004: Auszählung der Gemeinderatswahl, erste Ergebnisse ab circa 11 Uhr.

Dienstag, 15. Juni 2004: Auszählung der Kreistagswahl und der Ortschafts-

ratswahlen, erste Ergebnisse ab circa 10 Uhr.

Die Ergebnisse der Gemeinderatswahl werden im Internet folgendermaßen aufbereitet:

- * graphisch nach Listen und Wohnbezirken getrennt
- * tabellarisch nach den einzelnen Wahlbezirken
- * tabellarisch nach Wahlvorschlägen mit den einzelnen Kandidaten.

Zum Vergleich stehen ab sofort bereits die Ergebnisse der Kommunalwahlen und der Europawahlen des Jahres 1999 zum Abruf bereit.

Seien Sie immer topaktuell informiert unter www.aalen.de/wahlen

Der Nachtwächter kommt am Samstag, 12. Juni 2004

Hört, Ihr Leut und lasst Euch sagen...

Am Samstag, 12. Juni 2004 wird der Nachtwächter ab 21.30 Uhr auf seine Runde gehen.

Der Weg beginnt am Marktbrunnen und führt über den Marktplatz - Helferstraße - Straße an der Stadtkirche - Roßstraße - Reichsstädter Straße - Löwenstraße - Spritzenhausplatz - Spitalstraße - Beinstraße - Storchestraße - Stadelgasse - Radgasse zurück zum Marktplatz.

Rechtzeitig zum Beginn der Aktion "Aalen City blüht" wurde die Idee von Dr. Eugen Hafner in den vergangenen Monaten vom Touristik-Service Aalen umgesetzt. Vier junge Männer aus der Aalener Fastnachtssunft versehen im Wechsel den Nachtwächterdienst, Manfred Gaißler, Markus Geisser, Tobias Schott und Alexander Steinmann. Ausgerüstet mit Horn,

Hellebarde und Laterne gehen die Nachtwächter in historischem Gewand auf Tour. Den ersten Auftritt am Samstag absolvieren die vier Nachtwächter gemeinsam, um sich den Aalenern zu präsentieren. Mit dabei ist auch Dr. Eugen Hafner, der die Premiere seiner Idee natürlich live erleben möchte. Die Nachtwächter singen dabei vor verschiedenen Lokalen nicht nur das allgemein bekannte Nachtwächterlied, sondern auch Verse mit Lokalkolorit, die zumeist aus der Feder von Dr. Eugen Hafner stammen.

Die Bürgerinnen und Bürger Aalens sind herzlich eingeladen, der Eröffnung dieser wieder ins Leben gerufenen, traditionsreichen Einrichtung beizuwohnen. Selbstverständlich dürfen die Nachtwächter auf ihrem Rundgang begleitet werden.

Öffentliche Ausschreibung

Die Stadt Aalen, Grünflächenamt; Marktplatz 30, 73430 Aalen (Telefon: 07361 52-1602, Fax: 07361 52-3602) schreibt nach § 17 Nr. 1 VOB/A aus:

Erd- und Wegebau, Hermann-Hesse Schule, 73430 Aalen,

Art des Auftrags und Umfang des Auftrags:

- Abtrag im Schulhofbereich ca. 160 m³
- Kunststoffspielfeld ca. 160 m²
- Spielbereich mit Fallschutz ca. 70 m²
- Aufstellen von Spielgeräten und Einfassung des Spielbereichs.

Frist der Ausführung: in den Schulferien 2004

Baubeginn: Dienstag, 29. Juli 2004

Bauende: Freitag, 10. September 2004

Die Verdingungsunterlagen können bei der Stadt Aalen, Grünflächenamt, Zimmer 602 unter der oben genannten Adresse ab Freitag, 11. Juni 2004 angefordert/abgeholt werden.

Entschädigung für Verdingungsunterlagen: 10 Euro pro Einzel-Exemplar, 2,50 Euro für Diskette, zuzüglich 3 Euro bei Versand. Das Entgelt wird nicht zurück erstattet!

Einreichung der Angebote: Die Angebote sind an das Amt für Bauverwaltung und Immobilien, Marktplatz 30, Zimmer 403, 73430 Aalen, zu richten.

Bei der Eröffnung dürfen anwesend sein: Bieter und/oder ihre Bevollmächtigten. **Eröffnung der Angebote:** Dienstag, 22. Juni 2004, 15.30 Uhr beim Amt für Bauverwaltung und Immobilien, Rathaus, 4. Stock, Zimmer 409.

Sicherheiten: Vertragserfüllungsbürgschaft 5 % der Auftragssumme. Gewährleistungsbürgschaft 3 % der Abrechnungssumme.

Zahlungsbedingungen: Nach § 16 VOB/B und den Besonderen und Zusätzlichen Vertragsbedingungen. Die Eignung des Bieters ist nachzuweisen durch die Mitgliedschaft in der Berufsgenossenschaft.

Ablauf der Zuschlags- und Bindefrist: Freitag, 16. Juli 2004

Zuständige Behörde zur Nachprüfung behaupteter Vergabeverstöße: Regierungspräsidium Stuttgart, Postfach 80 07 09, 70507 Stuttgart, Ruppmannstr. 21, 70565 Stuttgart.

Öffentliche Ausschreibung

Die Stadt Aalen, Gebäudewirtschaft, Marktplatz 30, 73430 Aalen (Telefon: 07361 52-1346, Telefax: 07361 52-1922) schreibt nach § 17 Nr. 1 VOB/A aus: Die Ausschreibung erfolgt vorbehaltlich der noch offenen Zuschussbewilligung.

Erweiterung Kocherburg-Realschule, Kutschenweg 27, 73432 Aalen-Unterkochen

nachfolgende Gewerke:

1. Gerüstbauarbeiten

510 qm Fassadengerüst
Entschädigung für Verdingungsunterlagen: 8 Euro für 2 LV inkl. Porto
Beginn der Arbeiten: Montag, 26. Juli 2004

2. Abbrucharbeiten

105 cbm umbauter Raum Gebäudevorbau in Stahlbeton
3,5 qm Sägeschnitt Stahlbetonrippendecke
10 qm Sägeschnitt Stahlbetonmassivdecke
20 m Betonfertigteillattika
Entschädigung für Verdingungsunterlagen: 8 Euro für 2 LV inkl. Porto
Beginn der Arbeiten: Donnerstag, 29. Juli 2004

3. Stahlbauarbeiten

21,9 to Profilstahl
Entschädigung für Verdingungsunterlagen: 10,50 Euro für 2 LV inkl. Porto
Beginn der Arbeiten: Montag, 9. August 2004

4. Stahlbetonfertigbau

90 qm Stahlbetonlattika
Entschädigung für Verdingungsunterlagen: 8 Euro für 2 LV inkl. Porto
Beginn der Arbeiten: Montag, 16. August 2004

5. Holzbauarbeiten

392 qm Kerto - Deckenschalung
Entschädigung für Verdingungsunterlagen: 8 Euro für 2 LV inkl. Porto
Beginn der Arbeiten: Montag, 23. August 2004

6. Flachdachabdichtung in EPDM

421 qm Rückbau und Entsorgung Bitumendach
392 qm Flachdachabdichtung EPDM über 1. Obergeschoss
Entschädigung für Verdingungsunterlagen: 13 Euro für 2 LV inkl. Porto
Beginn der Arbeiten: Rückbau Montag, 26. Juli 2004
Flachdachabdichtung EPDM Donnerstag, 26. August 2004

7. Flachdachbegrünung (Extensiv)

392 qm Dachfläche
Entschädigung für Verdingungsunterlagen: 8 Euro
Beginn der Arbeiten: Montag, 6. September 2004
Hermann-Hesse-Schule, Max-Eyth-Strasse 30, Aalen

8. Elektroinstallation und Beleuchtung

(37 St. Wannenleuchten)
Entschädigung für Verdingungsunterlagen: 13 Euro für 2 LV incl. Porto
Beginn der Arbeiten: Montag, 28. Juni 2004

Das Entgelt wird nicht zurückerstattet.

Die Verdingungsunterlagen können bei der Stadt Aalen, Gebäudewirtschaft, Zimmer 339, unter der oben genannten Adresse ab sofort angefordert/eingesehen/abgeholt werden.

Einreichung der Angebote: Die Angebote sind an die Zentrale Bauverwaltung und Immobilien, Marktplatz 30, Zimmer 403, 73430 Aalen zu richten.

Bei der Eröffnung dürfen anwesend sein: Bieter und/oder ihre Bevollmächtigten. **Eröffnung der Angebote:** Dienstag, 22. Juni 2004, 11.10 Uhr, Pos. 1; 11.15 Uhr, Pos. 2; 11.20 Uhr, Pos. 3; 11.25 Uhr, Pos. 4; 11.30 Uhr, Pos. 5; 11.35 Uhr, Pos. 6; 11.40 Uhr, Pos. 7; 11.45 Uhr, Pos. 8; 4. Stock, Zimmer 409, Marktplatz 30, Aalen.

Sicherheiten: Vertragserfüllungsbürgschaft 5 % der Auftragssumme, Gewährleistungsbürgschaft, 3 % der Abrechnungssumme bei einer Auftragssumme von über 40 000 Euro.

Zahlungsbedingungen: Nach § 16 VOB/B und den Besonderen und Zusätzlichen Vertragsbedingungen. Die Eignung des Bieters ist nachzuweisen durch die Mitgliedschaft in der Berufsgenossenschaft.

Ablauf der Zuschlags- und Bindefrist: Pos. 1 bis 7 = Dienstag, 20. Juli 2004, Pos. 8 = Freitag, 23. Juli 2004.

Zuständige Behörde zur Nachprüfung behaupteter Vergabeverstöße: Regierungspräsidium Stuttgart, Postfach 800709, 70507 Stuttgart, Ruppmannstraße 21, 70565 Stuttgart.

Reichsstädter Tage 2004:

Bewerbungsschluss

Die 30. Reichsstädter Tage finden vom Freitag, 10. bis Sonntag, 12. September 2004 statt.

Zur Bewirtung der Gäste und zum Verkauf an die Besucher werden von der Stadt Aalen Standplätze auf den öffentlichen Straßen und Plätzen im Festbereich vergeben.

Die entsprechenden Anträge sind bis spätestens Freitag, 18. Juni 2004 an den Touristik-Service Aalen, Marktplatz 2, 73430 Aalen einzureichen. Hier sind auch Anmeldeformulare erhältlich, oder anfordern unter Telefon: 07361 52-2360. Anmeldungen sind auch unter Telefax: 07361 52-1907 möglich.

Veranstaltungen

Unterkochener Sommertage

Vom Freitag, 18. bis Sonntag, 20. Juni 2004 drei Tage tolles Programm auf dem Festgelände beim Kocherursprung.

Haus der Jugend

Betreuter Kindernachmittag

Im Haus der Jugend findet jeden Montag, Dienstag und Mittwoch von 14 bis 17 Uhr ein betreuter Kindernachmittag statt. Herzlich willkommen sind alle Jungen und Mädchen von zehn bis 14 Jahren.

Montag, 14. Juni 2004; Handabdruck: Die Hände werden in Gips abgedrückt - ein Erinnerungsstück für später. Kosten: 30 Cent.

Dienstag, 15. Juni 2004; Die digitale Kamera: Ein Motiv nach eigener Wahl fotografieren, am PC bearbeiten und anschließend versenden, verschicken oder mit nach Hause nehmen.

Mittwoch, 16. Juni 2004; Obstsalat: Aus frischem Obst wird ein schmackhafter Obstsalat zubereitet und mit Sahne verfeinert. Kosten: 40 Cent

Weitere Informationen gibt es im Haus der Jugend, Nördlicher Stadtgraben 14, 73430 Aalen, Telefon: 07361/558139 und unter www.hausderjugend.de.

Öffentliche Bekanntmachungen

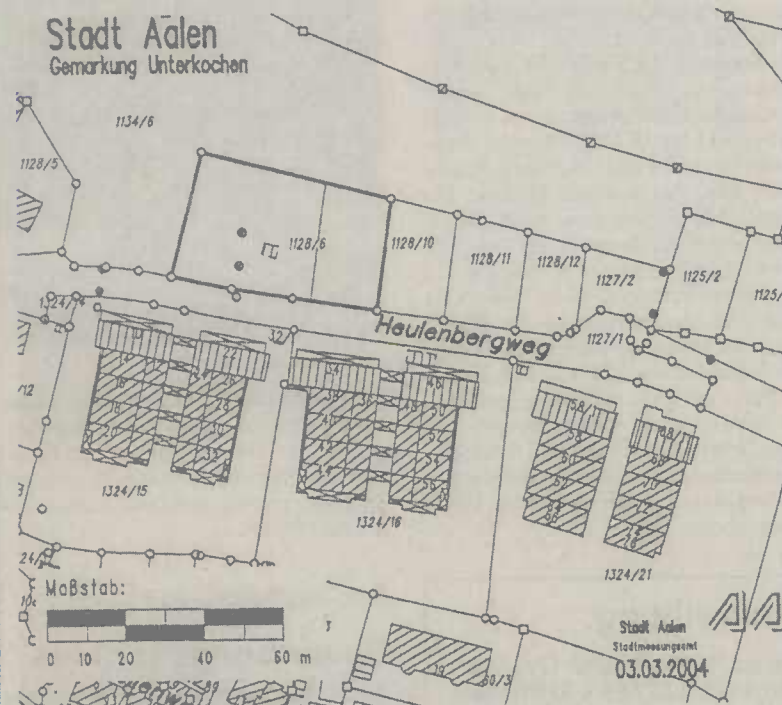
"Sie wollen in Unterkochen bauen!"

Die Stadt Aalen verkauft Ihnen den notwendigen Bauplatz hierfür:

"Heulenbergweg"

Das Wohngebiet "Heulenbergweg-Nord" liegt am Südhang des Heulenbergs im Übergang zwischen bisherigem Ortsrand und freier Landschaft. Es handelt sich um Grundstücke für zweigeschossige Einzel- bzw. Doppelhäuser mit begrünten Flach- bzw. Pultdächern.

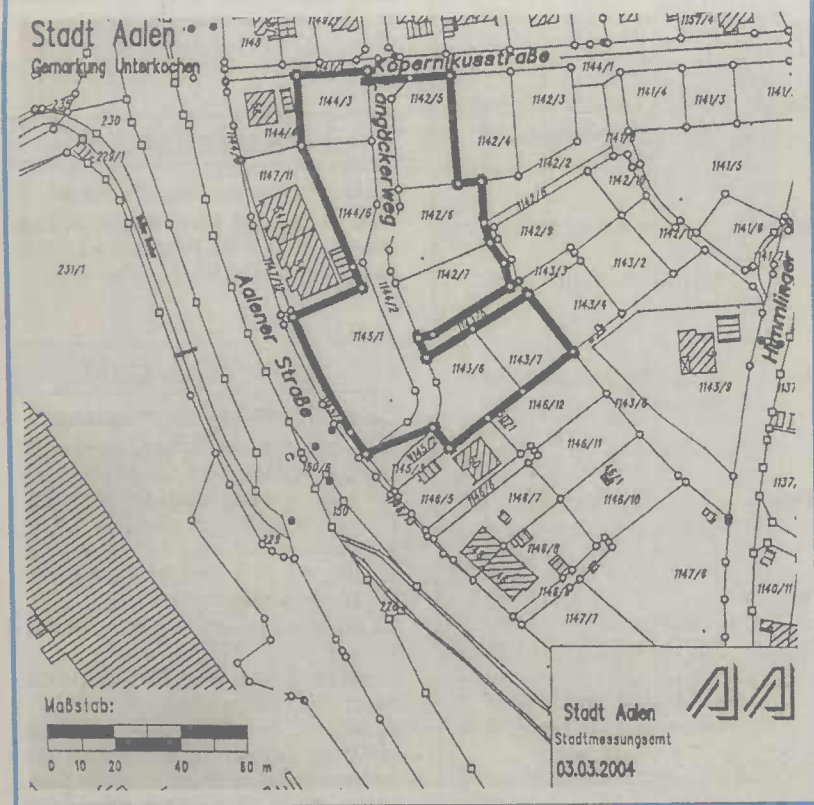
Durch die variable Grundstückseinteilung eignen sich diese Flächen auch für die Bebauung durch Privatpersonen. Der Grundstückspreis beträgt 180 €/m². Hinzu kommen nur noch der Abwasserbeitrag und die Baukostenzuschüsse.



"Langäcker"

Durch die Nähe zum Ortskern und die direkte Verbindung zur Kernstadt handelt es sich bei den Grundstücken am "Langäckerweg" um sehr attraktive Bauplätze. Sie können mit zweigeschossigen Einzel- bzw. Doppelhäusern mit Sattel-, Pult- oder Zeltdach bebaut werden. Die unterschiedlichen Grundstücksgrößen von 430 bis 600 m² lassen eine variable Gebäudegröße zu. Der

Preis pro Quadratmeter liegt zwischen 89 und 164 €/m². Hinzu kommt noch der Erschließungs- und Entwässerungsbeitrag sowie die Baukostenzuschüsse. Weitere Auskünfte erhalten Sie von Karl Abele, Zentrale Bauverwaltung und Immobilien, Rathaus Aalen, Zimmer 401, Telefon: 07361 52-1401, Email-Adresse: Karl.Abele@Aalen.de.



Aktuelle Nachrichten aus der Lokalen Agenda 21 in Aalen

Öffentliche Förderprogramme

Am Dienstag, 15. Juni 2004 findet um 19.30 Uhr im Energieberatungszentrum "Die DorfMühle" ein Vortrag zum Thema "Öffentliche Förderprogramme für energiesparende Maßnahmen an Gebäuden" statt. Referenten sind Armin Ehrmann, Sachgebietsleiter Energie beim Grünflächen- und Umweltamt der Stadt Aalen und Michael Huber von der Kreissparkasse Ostalb. Der Eintritt ist frei!

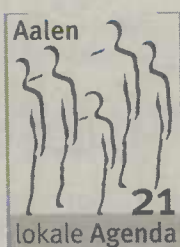
Tauschringtreffen

Die Agendagruppe Tauschring Aalen trifft sich am Mittwoch, 16. Juni 2004 um 19.30 Uhr im DRK-Altenhilfezentrum "Wiesengrund" in der Heinrich-Rieger-Straße 14. Das Treffen dient dem gegenseitigen Kennen lernen, dem Austausch neuer Angebote und Gesuche und der laufenden Organisation und Koordination des Tauschrings. Alle Mitglieder des

Tauschrings und Interessierte Mitbürger sind herzlich eingeladen! Weitere Informationen zum Tauschring Aalen gibt's bei Karla Sebera, Telefon: 07361 350-546 oder im Internet: www.tauschring-aa.de.

Freundschaft über kulturellen Hürden...

Das Agendaprojekt Klappe, die 1. zeigt am Donnerstag, 10. Juni und am Dienstag, 15. Juni um 20.30 Uhr sowie am Sonntag, 13. Juni und Montag, 14. Juni um 18 Uhr im Filmpalast Aalen den Film: "Fremder Freund" (Drama, Deutschland 2003, Regie: Elmar Fischer, 105 Minuten) Weitere Informationen: Filmpalast Aalen. Telefon: 07361 955512 oder im Internet: www.kulturkueche-online.de



Theater der Stadt Aalen

Mittwoch, 9. Freitag, 11. und Samstag, 12. Juni 2004: "Helges Leben" von Sibylle Berg, jeweils um 20 Uhr, Studio im Alten Rathaus. Mittwoch ist Theatertag!

Frauen

Ab Mittwoch, 9. Juni 2004

Aquavital für Frauen, Kurs mit Sandra Thiemig, acht Mal von 18 bis 19 Uhr oder von 20 bis 21 Uhr, Elternschule Frauenklinik Aalen e. V. Bewegungsbild Ostalb-Klinikum, Anmeldung: Telefon: 07361 64290.

Ab Freitag, 11. Juni 2004

Beckenbodentraining, Kurs mit Dagmar Hof, vier Mal, VHS Aalen, Torhaus, Gymnastikraum, von 18.45 bis 19.45 Uhr.

Samstag, 12. Juni 2004

"Alles verhalten ist Kommunikation", Tageskurs mit Chantal Ruiz, VHS Aalen, Torhaus, Unterrichtsraum 1 von 9.30 bis 18 Uhr.

Beruflicher Wiedereinstieg

In diesem zwölfwöchigen Lehrgang werden täglich vormittags Frauen in der Familienphase bei der VHS Aalen intensiv auf ihren beruflichen Neustart vorbereitet. An einem unverbindlichen Termin am Donnerstag, 17. Juni 2004, 9.30 Uhr im Aalener Torhaus besteht Gelegenheit, sich ausführlich über die Inhalte und Ziele des Lehrgangs zu informieren. Lehrgangsbeginn ist im Herbst 2004. Ihre Ansprechpartnerin: Jutta Frank, VHS Aalen, Im Torhaus, 73430 Aalen, Telefon: 07361 9583-12, Telefax: 07361 680306, Email: info@vhs-aalen.de.

Gottesdienste

Katholische Kirchen:

Marienkirche: Do. Fronleichnam, 10. Juni, 9 Uhr Eucharistiefeier auf dem Marktplatz (Kirchenhöre), Prozession zur Salvatorkirche, dort Abschluss um 11 Uhr, keine Eucharistiefeier, 19 Uhr Eucharistische Andacht beim Kreuz an der Kolpinghütte. **Bei schlechtem Wetter:** 9 Uhr Eucharistiefeier in der Marienkirche; So. 9 Uhr Eucharistiefeier, 11 Uhr Eucharistiefeier Familiengottesdienst mit gestaltet vom Kindergarten St. Nikolaus; **St. Michaels-Kirche (Pelzwasen):** Do. Fronleichnam, 10. Juni, kein Gottesdienst, Sa. 18.30 Uhr Vorabendmesse, So. 11 Uhr Eucharistiefeier der Kroaten; **St. Augustinus-Kirche (Triumphstadt):** Do. Fronleichnam, 10. Juni, kein Gottesdienst, So. 10 Uhr Eucharistiefeier der Italiener, 19 Uhr Eucharistiefeier; **St. Elisabeth-Kirche (Grauleshof):** Mi. 9. Juni, 18.30 Uhr Vorabendmesse zu Fronleichnam, Do. Fronleichnam, 10. Juni, kein Gottesdienst, So. 10 Uhr Eucharistiefeier; **Heilig-Kreuz-Kirche (Hüttfeld):** Sa. 18.30 Uhr Vorabendgottesdienst, Do. 18.30 Uhr Eucharistiefeier; **Salvator-Kirche:** Fr. 8.30 Uhr Eucharistiefeier, So. 10.30 Uhr Eucharistiefeier, Mo. 19 Uhr Eucharistiefeier; **Peter- u. Paul-Kirche (Heide):** So. 9.15 Uhr Eucharistiefeier, Di. 19 Uhr Eucharistiefeier; **Ostalb-Klinikum:** So. 8.30 Uhr Eucharistiefeier, Mi. 19 Uhr Wortgottesdienst mit Kommunionfeier; **St. Bonifatius-Kirche (Hofherrnweiler):** Do. Fronleichnam, 10. Juni, 9 Uhr Eucharistiefeier in der Weilerstraße beim Haus Seibold, anschließend Prozession zur Bonifatiuskirche. **Bei schlechtem Wetter:** 9 Uhr Gottesdienst in der Bonifatiuskirche, Sa. 18.30 Uhr Eucharistiefeier (Vorabendgottesdienst), So. 9 Uhr Eucharistiefeier; **St. Thomas (Unterrimbach):** Do. Fronleichnam, 10. Juni, 9 Uhr Eucharistiefeier in der Weilerstraße beim Haus Seibold, anschließend Prozession zur Bonifatiuskirche. **Beim schlechtem Wetter** um 9 Uhr Eucharistiefeier in der Bonifatiuskirche, Sa. kein Gottesdienst, So. 10.15 Uhr Kinderkirche in St. Ulrich, 10.30 Uhr Wortgottesdienst mit Kommunionfeier.

Evangelische Kirchen:

Stadtkirche: So. 10 Uhr Gottesdienst; **Augustinuskirche:** Jeden 2. u. 4. So. i. M. um 8.30 Uhr; **Johanneskirche:** Sa. 19 Uhr Gottesdienst zum Wochenschluss; **Martinskirche (Hüttfeld):** So. 10.30 Uhr; **Martinskirche (Pelzwasen):** So. 10.30 Uhr; **Ostalb-Klinikum:** So. 9.30 Uhr Gottesdienst, jeden 3. So. i. M. oek. Gottesdienst; **Peter- u. Paul-Kirche:** So. 10.30 Uhr jeden 1. und 3. So. i. M.; jeden letzten So. i. M. 9.15 Uhr ökum. Gottesdienst; **Christuskirche (Unterrimbach):** So. 10 Uhr Gottesdienst; **Martin-Luther-Saal (Hofherrnweiler):** So. 9 Uhr Gottesdienst. Kurzfristige Änderungen sind möglich. Die übrigen Gottesdienste der Kirchen und Konfessionen entnehmen Sie bitte der Tageszeitung.

Exkursion im Rahmen der Samstagsführungen des Touristik-Service Aalen:

Auf den Spuren der Staufer

Am Samstag, 3. Juli 2004 geht die allgemeine Stadtführung weit über die Aalener Gemarkung hinaus.

Unter dem Motto: "Auf den Spuren der Staufer" führt die Exkursion zuerst zu dem bekannten Stauferrundbild im Kloster Lorch, das der einheimische Künstler Hans Kloss zum 900jährigen Jubiläum des Klosters geschaffen hat.

Begleitet wird diese Fahrt von Jutta Volk-Uhlmann, die mit den Teilnehmern in die Geschichte der Staufer eintauchen wird. Von Lorch geht es zum Wäscherschloß bei Wäscheneben, weiter über den Aastrücken mit einem herrlichen Pan-

oramablick zum Hohenstaufen, dem Stammsitz des Staufergeschlechts. Dann geht die Fahrt über Ottenbach am Stufen, dem mit 757 m höchsten der drei Kaiserberge, vorbei nach Rechberg, Schwäbisch Gmünd zurück nach Aalen. Abfahrt: Samstag, 3. Juli 2004 um 13.30 Uhr am Günder Torplatz. Rückkehr zirka 18.30 Uhr.

Information und Anmeldung: Touristik-Service Aalen, Marktplatz 2, 73430 Aalen, Telefon: 07361 52-2358.

Preis pro Person mit Fahrt, Reiseleitung und Eintritt Kloster Lorch 14 Euro.

Sperrmüllbörse

Zu verschenken:

Junge Zwergkaninchen, Telefon: 07361 46173;

1 Matratze, Maße: 1 m x 2 m, Telefon: 07361 42564;

Color Jetprinter 1000 Lexmark, Telefon: 07361 62223;

1 Liege mit Bettkasten, Telefon: 07361 72154;

6 Plexiglasscheiben, 3 x 1,40 m x 1,40 m, 3 x 1,60 m x 1,25 m, 4 Winterreifen, 205/65 R 15, 93 T, 5 bis 6 mm Profil, Telefon: 0172 625351;

2 Autoreifen mit Felgen, 155 R 13 78 S, Telefon: 07361 31277.

Wenn auch Sie etwas zu verschenken haben, dann richten Sie Ihr Angebot bis Mittwoch, 9. Juni 2004, 14 Uhr an die Stadtverwaltung Aalen, Telefon: 07361 52-1130. Nur Angebote aus dem Stadtgebiet Aalen werden veröffentlicht!

Sie können Ihre Gegenstände auch über www.aalen.de, Rubrik "Aalen" melden.

Hausmüll- und Bioabfuhr

Änderungstermine

Auf Grund des Feiertags "Fronleichnam" verschieben sich die Abfuhrtermine wie folgt:

Hausmüllabfuhr:

Bez.	Regulärer	Neuer
Abfuhrtermin	Abfuhrtermin	Abfuhrtermin
13	Do. 10.06.2004	Fr. 11.06.2004
14	Do. 10.06.2004	Fr. 11.06.2004

Bioabfuhr:

Bez.	Regulärer	Neuer
Abfuhrtermin	Abfuhrtermin	Abfuhrtermin
1/4/		
6/12	Do. 10.06.2004	Fr. 11.06.2004

Internet-Kurse

Kurse zum fit werden!

Der gemeinnützige Verein Hardware4-Friends und das Projekt "start und klick!" der Landesstiftung Baden-Württemberg bieten einen kostengünstigen Internet-Kurs an.

Der nächste Start- und Klick-Kurs findet in Aalen an folgendem Termin statt:

Grundkurs: Freitag, 11. Juni 2004, von 16 bis 20 Uhr;

Aufbaukurs I: Freitag, 18. Juni 2004, von 16 bis 20 Uhr;

Aufbaukurs II: Freitag, 25. Juni 2004, von 16 bis 20 Uhr.

Wichtig: Die Landesstiftung Baden-Württemberg gibt dem Verein für jeden "start und klick"-Teilnehmer einen Zuschuss.

Information und Anmeldung: c/o AOK - Die Gesundheitskasse Ostalb, Telefon: 07361 584-171, Fax: 07361 584-190, Curfeystraße 27, 73430 Aalen, Email: andrea.berghof@bw.aok.de, Internet: www.h4f-ostwuerttemberg.de.

Familienbildungsstätte

Vortrag:

Das erstaunliche Seelenleben der Ungeborenen. Neuere Erkenntnisse aus der vorgeburtlichen Forschung, Referent: Ulrich Loy, Montag, 14. Juni 2004, 19 Uhr, Evangelisches Gemeindehaus, Friedhofstraße 5, kleiner Saal, Kosten: vier Euro, mit Familienpass 2,40 Euro. Ohne Anmeldung.

Pubertät ist wenn Eltern schwierig werden

Ein Abend für Mütter und Väter, für die Pubertät wieder beginnt. Leitung: Sylke Gamisch, zwei Mal dienstags, 15. und 22. Juni 2004, 20 Uhr, Evangelisches Gemeindehaus, Friedhofstraße 5, FBS, Kursgebühr: zwölf Euro mit Familienpass sechs Euro.

Seminar mit systemischen Familienaufstellungen

Ziel des Seminars ist es, Möglichkeiten und Kräfte, die in uns sind, weiter zu fördern oder, sofern sie blockiert sind, wieder ins Fließen zu bringen. Bitte Socken oder Hausschuhe für den Raum mitbringen. Leitung: Ruth Frank, Psychotherapeutin, Ernst Kiesel, Co-Trainer, Evangelisches Gemeindehaus, Friedhofstraße 5, Kursgebühr pro Seminar 70 Euro, mit Familienpass 42 Euro.

Freitag, 18. Juni 2004 von 17 bis 21.30 Uhr, Samstag, 19. Juni 2004 ab 9 Uhr mit Mittagspause bis 18.30 Uhr und Sonntag, 20. Juni 2004 vier bis sechs Stunden nach Absprache.

Selbstbehauptung und Konflikttraining

Für sechs bis neunjährige Jungen. In ihrem Verhalten unterliegen Jungen (wie Mädchen auch) bestimmten gesellschaftlichen Erwartungen. Leitung: Inge Bertsch, Freitag, 18. Juni 2004 von 14.30 bis 17.30 Uhr. Samstag, 19. Juni, 2004, von 10 bis 13 und von 14 bis 17.30 Uhr, Torhaus, Gymnastikraum, Kosten: 59 Euro mit Familienpass 35,40 Euro.

Natur-Erlebnis-Wochenende

Für Väter mit einem Kind ab 6 Jahre. Nach einer kleinen Wanderung bauen wir uns ein einfaches Lager im Wald. Den Abend verbringen wir dann mit Spielen, Singen und Kochen am Lagerfeuer, um dann am nächsten Morgen das allmähliche Erwachen der Natur zu erleben. Leitung: Gabi Rödel-Meiser, Andrea Orschel, Samstag, 19. und Sonntag, 20. Juni 2004, Treffpunkt: Wanderparkplatz Röthardt, Verpflegung pro Familie zehn Euro, Kursgebühr pro Vater mit Kind 25 Euro mit Familienpass 15 Euro.

Workshop: Steinbildhauerei - Wochenendkurs

Wir arbeiten mit Sandstein, einem Material, das sich gut für erste Versuche der Steinbildhauerei eignet. Leitung: Gabriele Pfitzer, Samstag, 19. Juni 2004 von 10 bis 18 Uhr, Sonntag, 20. Juni 2004 von 9 bis 14 Uhr, Hohenstadt, Garten bei Eiskeller/Heckengarten, Kursgebühr: 60 Euro.

StadtInfo

Amtsblatt der Stadt Aalen

Stadt Aalen

Mittwoch,
9. Juni 2004
Ausgabe Nr. 24

Veranstaltungsprogramm in der Jubiläumswoche:

175jähriges Jubiläum von Schloss Fachsenfeld

Nach dem großen Festumzug in Fachsenfeld gehen die Feierlichkeiten weiter. Den Start macht am Montag, 21. Juni 2004 um 20 Uhr im Schlosshof unter den Linden das Theater Lindenhof mit dem Stück "Mörke! Er ist's!". Im Mörke-Jahr zum 200. Geburtstag des Künstlers suchen die Lindenhöfler den stillen, den versteckten, den fabulierenden Mörke auf, ohne seine schroffen Seiten und Brüche zu leugnen. Am Dienstag, 22. Juni 2004 findet um 20 Uhr eine interessante Begegnung unter dem Titel "Es schmolzen Geist und Geist zusammen, Franz Schubert - Augenblicke" in der Galerie statt. Ernst Konarek vermischt in seinem Vortrag Sarkasmus, Witz und Melancholie und lässt auch schwermütigen Schubert-Aposteln ein wenig das Lächeln lehren. Begleitet wird er von der Mezzosopranistin Annette Wieland und am Hammerklavier - einem Instrument aus Schuberts Zeit - von Harald Hoeren. Ein

weiterer Höhepunkt wird mit Sicherheit die Musical-Night am Freitag, 25. Juni 2004 unter dem Titel "Herztöne" sein. Mit Highlights aus Cats, Tanz der Vampire, Mozart, Aida, König der Löwen u.a. wird der Besucher mit Solo-Songs und mitreißenden Duetten in den Klangzauber des Musicals gezogen. Mitwirkende sind u.a. Martin Berger, Ines Lex und die gebürtige Abtsmünderin Tanja Gold sowie Stan McKee mit seiner elfköpfigen Live-Band. Ganz in die Romantik wird der Zuhörer dann am Sonntag, 27. Juni 2004 um 20 Uhr ebenfalls im Schlosshof entführt. Unter dem Titel "Jagd - Wald - Nacht" findet ein Romantisches Konzert mit dem Philharmonischen Hornquartett Stuttgart mit den 4 Hornisten Alexander Cazzanelli, Carla Goldberg, Hansjörg Lenger und dem aus Fachsenfeld stammenden Markus Brenner statt. Die vier haben nicht nur ihr Waldhorn sondern auch Alphörner im Gepäck. Abgerundet wird das Programm

durch den Schauspieler Ulrich Popp, der in Schloss Laubach lebende Künstler rezitiert Texte und Gedichte ebenfalls aus der Romantik. Den Abschluss der Veranstaltungsreihe zum 175jährigen Jubiläum macht dann der Tübinger Jazz-Pianist Patrick Bebelar. Unter dem Titel "Mörke meets Jazz" Bebelar - Joos - Lenz featuring Frank Kroll und Ulrich Süße findet am Montag, 28. Juni 2004 um 20 Uhr im Schlosshof die Abschlussveranstaltung statt. Patrick Bebelar spielt unter anderem gemeinsam mit Herbert Joos und Günter Lenz in Fachsenfeld das "Orplid", ein Stück über den Zwiespalt zwischen geträumter Welt und Realität. Karten sind für alle Veranstaltungen beim Touristik-Service Aalen, Telefon: 07361 522359, im Rathaus Fachsenfeld, Telefon: 07366 961212 oder direkt im Schloss Fachsenfeld, Telefon: 07366 2793 erhältlich.

Mittwoch, 23. Juni 2004 geht's rund in der City:

7. City-Stunden-Team-Lauf

Um 19 Uhr fällt der Startschuss zu einer überaus attraktiven Laufveranstaltung in der Aalener Innenstadt.

Mit von der Partie ist auch ein kenianisches Team, das in der Mixed-Klasse startet, Viola Bor und Hillary Kemboi.

Auf Initiative von Thai Do (in der Aalener Sportszene bekannt wie ein bunter Hund) ist es gelungen, dieses Läuferpaar nach Aalen zu holen.

Unterstützung für diesen Coup fand er bei sportbegeisterten Firmen wie "Eier Pentz" - "Orthopädie Böhme" - "V-S Möbel".

Teilnehmen können natürlich alle Läufer, Freizeit- und Leistungssportler mit und ohne Vereinszugehörigkeit.

Gestartet wird in folgenden Klassen: Mix - Damen - Herren - Senioren (Gesamalter über 80 Jahre) und der Schülerklasse (Gesamalter bis 30 Jahre).

Eine Stunde laufen sie dann Runde um Runde durch die blühende Innenstadt,

wobei sich die Paare nach jeder Runde abwechseln müssen.

Für die Schnellsten gibt es Preise und Pokale.

Alle Teilnehmer erhalten eine Urkunde und ein T-Shirt.

Dank der Unterstützung durch die nachstehend genannten Firmen ist der Lauf erst möglich geworden:

Aalener Nachrichten - Kreissparkasse Ostalb - Gmünder Ersatzkasse - Stadtwerke Aalen - Orthopädie Gruska - Optik Noll - Apotheke Völter - Bäckerei Walter - Vodafone Shop am Marktplatz - Leder Boehringer - Spielzeug Wanner - Saturn Herrenmode - Parfümerie Douglas - Möbel Mahler.

Anmeldeformulare gibt es beim Touristik-Service Aalen, Marktplatz 2, oder im Internet unter: www.le-aalener-spion.de.

Anmeldungen sollten möglichst rasch erfolgen, weil bei zirka 60 Teams aus organisatorischen Gründen Schluss ist.

Aalener Familiennachrichten



Geburten

■ 27. April 2004

Shawn Nicolas, S. d. Marcel Bieg und d. Renate geb. Berenz, Aalen, in der Birke 8

■ 11. Mai 2004

Pabla John Ali, S. d. Dipl.-Ing. (FH) Lothar Ingo Zurke und d. Dipl.-Soz.-Päd. Clarissa Weller, Aalen, Sebastianstraße 7/1

■ 19. Mai 2004

Viola, T. d. Werner Turkovic und d. Gerlinde Regina Rauer, Ellwangen, Im Sandfeld 14

■ 22. Mai 2004

Klara Florentine, T. d. Sven Strohmayer und d. Stefanie Konstanze geb. Rauch, Crailsheim, Zollernweg 6

■ 24. Mai 2004

Danilo, S. d. Miriam Shah, Oberkochen, Bahnhofstraße 5/2

■ 25. Mai 2004

Evelyn, T. d. Alexander Patzke und d. El-

vira geb. Kopp, Heidenheim, Hanfweg 6

■ 26. Mai 2004

Robin Dennis, S. d. Thomas Karl Knecht und d. Silke geb. Ostermann, Westhausen, Wolfertsberg 2
Jonas, S. d. Ralf Trautwein und d. Sybille geb. Nagel, Heubach, Ziegelwiesenstraße 42

■ 28. Mai 2004

Luca Tom, S. d. Dipl.-Ing. (FH) Wolfgang Rieger und d. Gabriele Veronika geb. Hirsche, Aalen, Posener Straße 4/1

Robin Fredrik, S. d. Roger Bieber und d. Suzane Vrbancic, Oberkochen, Adolf-Kolping-Straße 5



Hochzeiten

■ 28. Mai 2004

Andreas Spaag und Christiane Barthelmeß, Aalen, Hubertusweg 3

■ 3. Juni 2004

Rouven Schmitz und Sandra Andrea Landgraf, Aalen, Lerchenstraße 7



Sterbefälle

■ 27. Mai 2004

Ingeborg Luise Köhler geb. Veyl, Aalen, Zebertstraße 32
Agnes Funk, Oberkochen, Kronengasse 4
Wilhelm König, Aalen, Spritzenhausplatz 12

■ 29. Mai 2004

Markus Ewald Göck, Aalen, Bahnhofstraße 69

Paul Erich Stahl, Bopfingen, Härtsfeldstraße 6
Meta Friederika Zwescher geb. Brather, Aalen, Eichwaldstraße 28

■ 30. Mai 2004

Berta Maria Merz geb. Kurz, Aalen, Pestalozzistraße 9
Elisabeth Grimas geb. Marischler, Aalen, Alte Heidenheimer Str. 70

■ 1. Juni 2004

Clemens Oskar Iig, Aalen, Heinrich-Rieger-Str. 14

■ 2. Juni 2004

Erna Maria Margareta Reimann geb. von Bahren, Aalen, Pfauenstr. 13

Automarkt

Anzeigenannahme: Telefon (0 73 61) 5 94-2 00 · Fax (0 73 61) 5 94-2 35 · anzeigen@wochenpost-aalen.de · www.wochenpost-aalen.de

Alfa

www.amr-ellwangen.de

Kaufe jedes Auto: Pkw, Lkw, Bus, GLW, Nutz-, Firmenfahrzeuge, Unfall, defekt, TÜV/Kat/km/Rost egal! Tel. auch Sa. + So. 0 73 61 / 4 36 69

Audi

Kaufe in BAR PKW, alle LKW/Busse/GW/OMNIBUSSE Rost- Km- TÜV- Unfall und Fabrikat egal. Ein Anruf lohnt sich. 0 73 61/6 66 55

Audi A4 Avant
75 kW, EZ 5/03, 7396 km, Klima, Alufelgen, perleffekt
€ 20 280,-
Autohaus Römer
73433 Aalen-Wasseralfingen, Karlstraße 2/1
Telefon (0 73 61) 9 78 80

Verk. Audi A 4 Cabrio 3.0
Bj. 11/2003, 9000 km, schwarzmet., Leder hellgrau, Sitzhgz., Radio/CD, Handynvorbereitung, Windschott, NP 46 000 € VB 36 500 €
Telefon (0 71 71) 7 21 22

Verkaufe
Audi A6 Avant 2,5 TDI (tiptronic)
150 PS, Bj. 09/98, dunkelblau, 245 000 km, abnehm. AHK, 8-fach bereift, Freisprech., Nebelscheinw., Winterpaket, Freisprecheinrichtg. uvm., 7850 € 10.800,- €
Ich freue mich auf Ihren Anruf unter Tel. (01 51) 18 20 25 76

Verk. Audi A 4 TDI
110 PS, Bj. 4/98, blau, 222 000 km, scheckheftgepf., Sportsitze, Sportlenkrad, Klimaautom., Nebelscheinw., Winterpaket, Freisprecheinrichtg. uvm., 7850 €
Telefon (0 71 71) 3 84 77

KAUFE JEDES KFZ BAR
AUCH UNFALL + VIEL KM + DEFEKT
PKW, BUS, GLW, NUTZ, LKW, USW 24 h 01 77 - 4 01 40 43

Audi TT Coupé Bj. 6/99
225PS/blau, 80TKM, Alu, tiefer., VB 16900 €
Tel. (01 71) 7 72 44 10

BMW

BMW X 5 3.0 D
EZ 08/03, silber, Vollausst., Leder... VS.
Tel. (01 72) 7 59 58 27 o. (0 73 63) 95 27 0

Verk. BMW 320i Cabrio
calypsorotmet., EZ 6/91, TÜV/AU 4/06, 138 Tkm, ABS, edach, Alu, eFH, RC, neue Lenkung u. neue Frontscheibe m. Grünkeil, Sitzhgz., evtl. WR, VB 4750 €
Telefon (01 71) 8 39 47 73

BMW 520i 24 V
150 PS, TÜV 03/06, grau-met., 145 tkm, Topzust., viele Extras, Preis VB 2600,- €
Telefon (0 73 66) 46 77

H+H Jahreswagenvermittlung
Jahreswagen + junge Gebrauchte - so gut wie neu, nur viel günstiger
Youngster fahren - richtig sparen!
3 x Mercedes Benz A 140 L, 21 258 km, EZ 1/03, Silber ab 13 990,- €
Mercedes Benz A 170 CDI, 6139 km, EZ 1/03, Schwarz 14 890,- €
Mercedes Benz C 180 TK, Kombi, 25 311 km, EZ 5/03, Silber 23 490,- €
Mercedes Benz C 200 T CDI, Kombi, 13 800 km, EZ 10/02, Blau 23 590,- €
Mercedes Benz SLK, 200 K, Cabrio, 26 150 km, EZ 5/03, Schwarz 25 490,- €
Mercedes Benz CL 220, CDI Evolution, Coupé, 62 500 km, EZ 5/02, Silber 23 990,- €
Mercedes Benz E 220, T CDI Elegance, Kombi, 26 684 km, EZ 4/03, Silber 38 990,- €
Jeep Cherokee, Renegade 2,8 C, Geländewagen, 15 057 km, EZ 2/03, Schwarz 27 990,- €
Jeep Grand Cherokee, Limited 2,7 CRD, Geländewagen, 12 005 km, EZ 9/03, Silber 34 990,- €

Gebrauchtwagenfinanzierung:
4,90% effektiv, 20% Anzahlung, 12 - 48 Monate Laufzeit
Ein Angebot der DaimlerChrysler-Bank
Angebot der Woche:
Chrysler Voyager, SE 2,4 Van, 68 km, EZ 12/02, Blau, Dachträger, Wegfahrsperre, Klimaanlage
19 490,- €
Bärglesäcker 12
73527 Schwäbisch Gmünd-Lindach
Tel. 0 71 71/94 62 10
Aktuelle Angebote: www.h-h-auto.de
Sollten wir Ihr Wunschfahrzeug nicht im Bestand haben, erstellen wir Ihnen gerne ein unverbindliches Angebot aus unserer online-Datenbank

Uns kann man **MIETEN!** Der City-Floh Smart ab € 29,- Pures Open-air-Vergnügen „Die Legende“ Jeep Wrangler ab € 49,-

Verkaufe Z 3, 1,8, EZ 97
schwarz, Alu-Felgen, el. FH, 85 kW.
Telefon (0 73 61) 97 04 43

Verk. BMW 318is E 36
Coupé, Bj. 10/93, Klima, M3 Optik usw., Top-Zustand, VB 5990,- €
Telefon (01 71) 4 01 61 69

BMW 325 i (E 36)
EZ 3/93, TÜV/AU neu, steuervergünst., 149 000 km, Extras, VB 5000,- €
Tel. (0 79 61) 56 23 70, (01 74) 9 90 49 33

BMW 525 TD Touring
Mod. 94, Vollausst., 227 000 km, viele Neuteile, TÜV 1 1/2 Jahre, beige, VB 2700 €
Telefon (0 71 71) 6 70 56

5 x BMW 316i Limousine E 46
(neues Modell), EZ 08/99, TÜV neu, Klima, RC, scheckheftgepf., ZV mit FB, el. FH, uvm., nur € 11.995,-
Weitere 200 Fahrzeuge zur Auswahl.
www.automarkt-donauwoerth.de
Telefon (09 06) 7 05 75 10

BMW 523i touring zu verk.
Mod. 99, 140 tkm, Shadowline, met., Klimaaut., Xenon, Regensensor, Niv.reg., Parktronic, Sportfahrwerk, CD, Alu, scheckheftgepf., usw., VB 12 400,- €
Telefon (01 71) 6 98 07 40

BMW 320 Cabrio
vollautomatisch, blau-met., Bj. 6/97, 150 PS, Sportfahrwerk, Alu-Felgen, Halbledersitze beheizt, Windschott, Skisack, Radio CD, sehr gepflegt, VB 11 500,- €
Telefon (01 75) 1 65 56 88

Verk. BMW 320 CI Cabrio
blau, Lederausst. schwarz, DSC III, LM Räder, sportl. Fahrwerkabst., PDC, Klimaautom., Edelholzausf., 16 000 km, Bj. 5/02, 125 kW, vieles mehr, VB 27 800,- €
Telefon (01 72) 7 64 66 40

BMW 320 i Coupe
Bj. 3/95, 162 tkm, dkl.-bl.-met., div. Neuteile, s. gepfl. Fahrz., VB 5200,- €
Telefon (01 71 71) 93 11 65

Passat Variant 2.0
96 kW, EZ 6/03, 2950 km, Klima, Alufelgen, Radio, perleffekt
€ 19 980,-
Autohaus Römer
73433 Aalen-Wasseralfingen, Karlstraße 2/1
Telefon (0 73 61) 9 78 80

BMW 318i Lim. EZ 01/00
44 800 km, top gepfl., cosmosschw.-met., Klimaautom., ESD, Sportlenkr., M-Sportpak., n. v. Extr., VB 14 900,- €
Telefon (0 71 71) 99 98 19 ab 14 Uhr

BMW 318 TDS Kombi
Bj. 96, grünmetallisch, SSD, AHK, 8-fach bereift, 135 000 km, Radio, Cassette, TÜV 11/05, Top-Zustand, VB 7200,- €
Telefon (0 71 73) 24 91

BMW 316i E46, Klimaaut.,
EZ 3/00, 68 tkm, ComfortPaket, Alu, silb.-met., Bordcom., Skisack, VB 12 500,- €
Tel. 01 71/6 99 10 76 o. (0 79 63) 14 00

Am 12.06. kommt der SEAT Altea. Sind sie startklar?

So was haben Sie noch nicht gesehen! Also kommen Sie am besten am 12.06. zu uns und erleben Sie selbst die perfekte Mischung aus Sportlichkeit, Kraft und Design: den neuen Altea - der SEAT der neuen Generation. Seien Sie dabei, wenn die Zukunft beginnt.

SEAT Altea ab 16 890,- €



Wir freuen uns auf Ihren Besuch am Samstag, 12. 6., von 10 - 17 Uhr

AUTOHAUS KURZ
www.kurz-autohaus.de
Rosenberg Telefon 0 79 67/5 05